NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 350/2011

z 11. apríla 2011,

ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 1251/2008, pokiaľ ide o uvádzanie na trh zásielok ustríc tichomorských určených do členských štátov alebo ich častí, na ktoré sa vzťahujú vnútroštátne opatrenia týkajúce sa herpetického vírusu ustríc 1 µvar (OsHV-1 µvar) schválené rozhodnutím 2010/221/EÚ

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Rady 2006/88/ES z 24. októbra 2006 o zdravotných požiadavkách na živočíchy a produkty akvakultúry a o prevencii a kontrole niektorých chorôb vodných živočíchov ([1]), a najmä na jej článok 61 ods. 3,

keďže:

(1) Nariadením Komisie (ES) č. 1251/2008 z 12. decembra 2008, ktorým sa vykonáva smernica Rady 2006/88/ES, pokiaľ ide o podmienky a požiadavky na certifikáciu na uvádzanie živočíchov a produktov akvakultúry na trh a ich dovoz do Spoločenstva a ktorým sa stanovuje zoznam druhov prenášačov ([2]), sa stanovujú požiadavky na uvádzanie na trh vrátane požiadaviek na zdravotnú certifikáciu v prípade presunu živočíchov akvakultúry do oblastí, na ktoré sa vzťahujú vnútroštátne opatrenia schválené rozhodnutím Komisie 2010/221/EÚ z 15. apríla 2010, ktorým sa schvaľujú vnútroštátne opatrenia na obmedzenie vplyvu určitých chorôb živočíchov akvakultúry a voľne žijúcich vodných živočíchov v súlade s článkom 43 smernice Rady 2006/88/ES ([3]).

(2) Od roku 2008 sa vo viacerých oblastiach v Írsku, Francúzsku a Spojenom kráľovstve zaznamenala zvýšená mortalita ustríc tichomorských *(Crassostrea gigas)*. Z epidemiologických vyšetrení realizovaných v roku 2009 vyplýva, že na zvýšenú mortalitu mal významný vplyv novoopísaný kmeň herpetického vírusu ustríc 1 (OsHV-1), konkrétne OsHV-1 µvar.

(3) V záujme zabránenia ďalšiemu rozšíreniu OsHV-1 µvar bolo prijaté nariadenie Komisie (EÚ) č. 175/2010 z 2. marca 2010, ktorým sa vykonáva smernica Rady 2006/88/ES, pokiaľ ide o opatrenia na kontrolu zvýšenej mortality ustríc druhu *Crassostrea gigas* v súvislosti so zistením herpetického vírusu ustríc (Ostreid herpesvirus) 1 µvar (OsHV-1 µvar) ([4]). Zaviedli sa ním opatrenia na kontrolu rozšírenia uvedenej choroby a uplatňuje sa do 30. apríla 2011.

(4) Rozhodnutie 2010/221/EÚ, nedávno zmenené a doplnené rozhodnutím Komisie 2011/187/EÚ ([5]), umožňuje členským štátom uvedeným v jeho prílohe III uložiť požiadavky na uvádzanie na trh v prípade presunu ustríc tichomorských do oblastí, na ktoré sa vzťahujú schválené programy dohľadu, aby sa zabránilo dovezeniu OsHV-1 µvar do uvedených oblastí. V záujme jasnosti a zjednodušenia právnych predpisov Únie by sa príslušné požiadavky na uvádzanie na trh mali stanoviť v nariadení (ES) č. 1251/2008.

(5) Aby sa zabránilo dovezeniu OsHV-1 µvar do členských štátov alebo ich častí uvedených v prílohe III k rozhodnutiu 2010/221/EÚ, zásielky ustríc tichomorských určených na chov, do sádok a do distribučných centier a purifikačných stredísk alebo podobných zariadení pred ľudskou spotrebou, dovezené do takýchto členských štátov alebo ich častí, by mali pochádzať z oblasti s rovnakým zdravotným štatútom.

(6) Aby sa zabezpečilo splnenie uvedených požiadaviek, k takýmto zásielkam by mal byť priložený veterinárny certifikát, v ktorom sa poskytujú potrebné potvrdenia.

(7) Nariadenie (ES) č. 1251/2008 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť.

(8) Je vhodné stanoviť prechodné opatrenia, aby sa členským štátom a výrobnému odvetviu umožnilo prijať potrebné opatrenia na dosiahnutie súladu s požiadavkami stanovenými v tomto nariadení.

(9) Aby sa zabránilo rozšíreniu OsHV-1 µvar, toto nariadenie by sa malo uplatňovať bezprostredne po dni, ktorým nariadenie (EÚ) č. 175/2010 stráca účinnosť.

(10) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Nariadenie (ES) č. 1251/2008 sa mení a dopĺňa takto:

1. V článku 1 písm. b) sa bod ii) nahrádza takto:

„ii) živočíchov akvakultúry určených na chov, do sádok, rybárskych revírov, otvorených zariadení na okrasné účely a na obnovu zásob a do distribučných centier, purifikačných stredísk a podobných zariadení pred

([1]) Ú. v. EÚ L 328, 24.11.2006, s. 14.
([2]) Ú. v. EÚ L 337, 16.12.2008, s. 41.
([3]) Ú. v. EÚ L 98, 20.4.2010, s. 7.
([4]) Ú. v. EÚ L 52, 3.3.2010, s. 1.
([5]) Ú. v. EÚ L 80, 26.3.2011, s. 15.

ľudskou spotrebou v členských štátoch a ich častiach, ktoré majú vnútroštátne opatrenia schválené rozhodnutím Komisie 2010/221/EÚ (*);

(*) Ú. v. EÚ L 98, 20.4.2010, s. 7.“

2. Do článku 8a ods. 1 písm. a) sa dopĺňa tento bod iii):

„iii) v prílohe III k rozhodnutiu 2010/221/EÚ ako oblastí, v ktorých je zavedený program dohľadu týkajúci sa jednej alebo viacerých chorôb uvedených v prvom stĺpci danej tabuľky;“.

3. Vkladá sa tento článok 8b:

„Článok 8b

Živé mäkkýše určené do distribučných centier, purifikačných stredísk alebo podobných zariadení pred ľudskou spotrebou v členských štátoch a ich častiach, ktoré majú vnútroštátne opatrenia schválené rozhodnutím 2010/221/EÚ

1. K zásielkam živých mäkkýšov určených do distribučných centier, purifikačných stredísk alebo podobných zariadení pred ľudskou spotrebou sa priloží veterinárny certifikát vyplnený v súlade so vzorom stanoveným v časti B prílohy II a vysvetlivkami uvedenými v prílohe V v prípade, že tieto živočíchy:

a) dovážajú sa do členských štátov alebo ich častí uvedených v druhom a vo štvrtom stĺpci tabuľky uvedenej v prílohe III k rozhodnutiu 2010/221/EÚ ako oblastí, v ktorých je zavedený program dohľadu týkajúci sa jednej alebo viacerých chorôb uvedených v prvom stĺpci danej tabuľky;

b) patria k druhom uvedeným v časti C prílohy II ako druhy vnímavé na choroby, v prípade ktorých sa v súlade s rozhodnutím 2010/221/EÚ, ako sa uvádza v písmene a), uplatňuje program dohľadu.

2. Zásielky živých mäkkýšov uvedené v odseku 1 spĺňajú veterinárne požiadavky stanovené vo vzore veterinárneho certifikátu a vysvetlivkách, ako sa uvádza v uvedenom odseku.

3. Tento článok sa neuplatňuje na zásielky určené do distribučných centier, purifikačných stredísk alebo podobných zariadení, ktoré sú vybavené systémom čistenia odpadových vôd, v prípade ktorého príslušný orgán potvrdil, že:

a) inaktivuje obalené vírusy alebo

b) znižuje riziko prenosu nákaz do prírodných vôd na prijateľnú úroveň.“

4. Príloha II sa nahrádza znením prílohy k tomuto nariadeniu.

Článok 2

1. Počas prechodného obdobia do 15. mája 2011 sa zásielky ustríc tichomorských, ku ktorým sú priložené veterinárne certifikáty vydané v súlade s časťou A alebo B prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1251/2008 pred zmenami a doplneniami zavedenými týmto nariadením a veterinárny certifikát vydaný v súlade prílohou II k nariadeniu (EÚ) č. 175/2010, môžu uvádzať na trh, ak sa dostanú na miesto svojho konečného určenia pred týmto dátumom.

2. Počas prechodného obdobia do 1. júla 2012 sa zásielky živočíchov akvakultúry, ku ktorým sú priložené veterinárne certifikáty vydané v súlade s časťou A alebo B prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1251/2008 pred zmenami a doplneniami zavedenými týmto nariadením, môžu naďalej uvádzať na trh, ak sa neuplatňujú veterinárne potvrdenia týkajúce sa OsHV-1 µvar stanovené v časti II týchto certifikátov a na miesto svojho konečného určenia sa dostanú pred týmto dátumom.

Článok 3

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretím dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. mája 2011.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 11. apríla 2011

Za Komisiu

predseda

José Manuel BARROSO

PRÍLOHA

„PRÍLOHA II

ČASŤ A

Vzor veterinárneho certifikátu pre uvádzanie na trh živočíchov akvakultúry určených na chov, do sádok, do rybárskych revírov, otvorených zariadení na okrasné účely a na obnovu zásob

EURÓPSKA ÚNIA **Certifikát pre obchod v rámci Únie**

Časť I: Podrobnosti týkajúce sa predloženej zásielky

I.1. Odosielateľ Názov Adresa PSČ	I.2. Referenčné číslo certifikátu / I.2.a. Miestne referenčné číslo I.3. Príslušný ústredný orgán I.4. Príslušný miestny orgán
I.5. Príjemca Názov Adresa PSČ	I.6. I.7.
I.8. Krajina pôvodu / Kód ISO / I.9.	I.10. Krajina určenia / Kód ISO / I.11.
I.12. Miesto pôvodu Schválené vodné hospodárstvo ☐ Iné ☐ Názov / Schvaľovacie číslo Adresa PSČ	I.13. Miesto určenia Schválené vodné hospodárstvo ☐ Iné ☐ Názov / Schvaľovacie číslo Adresa PSČ
I.14. Miesto naloženia PSČ	I.15. Dátum a čas odjazdu
I.16. Dopravný prostriedok Lietadlo ☐ Loď ☐ Železničný vagón ☐ Auto ☐ Iné ☐ Identifikácia	I.17. Prepravca Názov / Schvaľovacie číslo Adresa PSČ / Členský štát
I.18. Opis komodity	I.19. Kód komodity (kód HS) I.20. Množstvo
I.21.	I.22. Počet balení
I.23. Číslo plomby/kontajnera	I.24. Druh balenia
I.25. Komodity sú osvedčené na: Chov ☐ Zazverenie ☐ Sádka ☐ Spoločenské zvieratá ☐ Karanténa ☐ Iné ☐	
I.26. Tranzit cez tretiu krajinu ▭ Tretia krajina / Kód ISO Výstupný priechod / Kód Vstupný priechod / Číslo HIS	I.27. Tranzit cez členské štáty ▭ Členský štát / Kód ISO Členský štát / Kód ISO Členský štát / Kód ISO
I.28. Vývoz ▭ Tretia krajina / Kód ISO Výstupný priechod / Kód	I.29.
I.30.	
I.31. Označenie komodít Druh (vedecký názov) / Množstvo	

EURÓPSKA ÚNIA

Uvádzanie na trh živočíchov akvakultúry určených na chov, do sádok, do rybárskych revírov, otvorených zariadení na okrasné účely a na obnovu zásob

Časť II: Certifikácia

II.	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.

II.1 Všeobecné požiadavky

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že živočíchy akvakultúry uvedené v časti I tohto certifikátu:

II.1.1 *buď* (1)[sa vyšetrili v časovom rámci (1)(2)[72] (1)[24] hodín pred naložením a nevykazovali žiadne klinické príznaky choroby]

alebo (1)[v prípade ikier a mäkkýšov pochádzajú z hospodárstva alebo oblasti chovu mäkkýšov, v ktorých sa podľa záznamov hospodárstva alebo oblasti chovu mäkkýšov nevyskytujú žiadne problémy s chorobou]

alebo (1)(3)[v prípade voľne žijúcich vodných živočíchov sú podľa mojich najlepších znalostí a vedomia klinicky zdravé];

II.1.2 nepodliehajú žiadnym zákazom z dôvodu nevyriešenej zvýšenej mortality;

II.1.3 nie sú určené na zneškodnenie ani zabitie v rámci eradikácie chorôb;

II.1.4 spĺňajú požiadavky na uvádzanie na trh stanovené v smernici 2006/88/ES;

II.1.5 (1)[v prípade mäkkýšov sa vykonali individuálne vizuálne kontroly každej časti zásielky a neboli objavené iné druhy mäkkýšov ako tie, ktoré sú uvedené v časti I certifikátu.]

II.2 (1)(4)(5)**[Požiadavky na druhy vnímavé na vírusovú hemoragickú septikémiu (VHS), infekčnú hematopoetickú nekrózu (IHN), infekčnú anémiu lososov (ISA), herpesvirózu kaprov koi (KHV), marteiliózu (Marteilia refringens), bonamiózu (Bonamia ostreae) a/alebo chorobu bielych škvŕn**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že uvedené živočíchy akvakultúry:

buď (1)(6)pochádzajú z členského štátu, zóny alebo priestoru, ktoré sú vyhlásené za oblasť bez výskytu (1)[VHS] (1)[IHN] (1)[ISA] (1)[KHV] (1)[marteiliózy (Marteilia refringens)] (1)[bonamiózy (Bonamia ostreae)] (1)[choroby bielych škvŕn] v súlade s kapitolou VII smernice 2006/88/ES.]

alebo (1)(5)(6)[v prípade voľne žijúcich vodných živočíchov boli predmetom karantény v súlade s rozhodnutím 2008/946/ES.]

II.3 (1)(7)**[Požiadavky na druhy prenášačov vírusovej hemoragickej septikémie (VHS), infekčnej hematopoetickej nekrózy (IHN), infekčnej anémie lososov (ISA), herpesvirózy kaprov koi (KHV), marteiliózy (Marteilia refringens), bonamiózy (Bonamia ostreae) a/alebo choroby bielych škvŕn**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že uvedené živočíchy akvakultúry, ktoré sa majú považovať za možné prenášače (1)[VHS] (1)[IHN] (1)[ISA] (1)[KHV] (1)[marteiliózy (Marteilia refringens)] (1)[bonamiózy (Bonamia ostreae)] (1)[choroby bielych škvŕn], keďže patria k druhom uvedeným v stĺpci 2 a spĺňajú podmienky stanovené v stĺpci 3 tabuľky v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 1251/2008:

buď (1)(6)[pochádzajú z členského štátu, zóny alebo priestoru, ktoré sú vyhlásené za oblasť bez výskytu (1)[VHS] (1)[IHN] (1)[ISA] (1)[KHV] (1)[marteiliózy (Marteilia refringens)] (1)[bonamiózy (Bonamia ostreae)] (1)[choroby bielych škvŕn] v súlade s kapitolou VII smernice 2006/88/ES.]

alebo (1)(6)(7)[boli predmetom karantény v súlade s rozhodnutím 2008/946/ES.]

II.4 Požiadavky na prepravu a označovanie

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že:

II.4.1 uvedené živočíchy akvakultúry:

i) sú držané v podmienkach, vrátane kvality vody, ktoré nemenia ich zdravotný stav;

ii) v prípade potreby spĺňajú všeobecné podmienky prepravy zvierat stanovené v článku 3 nariadenia (ES) č. 1/2005;

EURÓPSKA ÚNIA

Uvádzanie na trh živočíchov akvakultúry určených na chov, do sádok, do rybárskych revírov, otvorených zariadení na okrasné účely a na obnovu zásob

II.	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.

II.4.2 prepravný kontajner alebo plavidlo bolo pred naložením vyčistené a dezinfikované alebo ešte nebolo použité a

II.4.3 zásielka je označená čitateľným označením na vonkajšej strane kontajnera alebo v prípade prepravy plavidlom v zozname lodného nákladu, pričom obsahuje príslušné informácie uvedené v kolónkach I.8 až I.13 časti I tohto certifikátu a toto vyhlásenie:

buď (1)[,(1)[voľne žijúce] (1)[ryby] (1)[mäkkýše] (1)[kôrovce] určené na chov v Európskej únii'],

alebo (1)[,(1)[voľne žijúce] (1)[mäkkýše] určené do sádok v Európskej únii'],

alebo (1)[,(1)[voľne žijúce] (1)[ryby] (1)[mäkkýše] (1)[kôrovce] určené do rybárskych revírov v Európskej únii'],

alebo (1)[,(1)[voľne žijúce] (1)[okrasné ryby] (1)[okrasné mäkkýše] (1)[okrasné kôrovce] určené do otvorených zariadení na okrasné účely v Európskej únii'],

alebo (1)[,(1)[ryby] (1)[mäkkýše] (1)[kôrovce] určené na obnovu zásob v Európskej únii'],

alebo (1)[,(1)[voľne žijúce] (1)[ryby] (1)[mäkkýše] (1)[kôrovce] určené do karantény v Európskej únii'],

II.5 (1)(8)**[Potvrdenie pre zásielky pochádzajúce z oblasti, ktorá podlieha opatreniam na kontrolu choroby podľa ustanovení oddielu 3 až 6 kapitoly V smernice 2006/88/ES**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že:

II.5.1 uvedené živočíchy pochádzajú z oblasti, ktorá je predmetom opatrení na kontrolu chorôb, pokiaľ ide o (1)[epizootický ulcerózny syndróm (EUS)] (1)[epizootickú hematopoetickú nekrózu (EHN)] (1)[vírusovú hemoragickú septikémiu (VHS)] (1)[infekčnú hematopoetickú nekrózu (IHN)] (1)[infekčnú anémiu lososov (ISA)] (1)[herpesvirózu kaprov koi (KHV)] (1)[bonamiózu (Bonamia exitiosa)] (1)[perkinsózu (Perkinsus marinus)] (1)[mikrocytózu (Mikrocytos mackini)] (1)[marteliózu (Marteilia refringens)] (1)[bonamiózu (Bonamia ostreae)] (1)[syndróm Taura] (1)[chorobu žltých hláv] (1)[chorobu bielych škvŕn] (1)(9)[túto novú chorobu: .....];

II.5.2 uvedené živočíchy sa môžu uviesť na trh v súlade s ustanovenými kontrolnými opatreniami a

II.5.3 zásielka je označená čitateľným označením na vonkajšej strane kontajnera alebo v prípade prepravy plavidlom v zozname lodného nákladu, pričom obsahuje príslušné informácie uvedené v kolónkach I.8 až I.13 časti I tohto certifikátu a toto vyhlásenie:

‚(1)[voľne žijúce] (1)[ryby] (1)[mäkkýše] (1)[kôrovce] pochádzajúce z oblasti, na ktorú sa vzťahujú opatrenia na kontrolu chorôb'.]

II.6 (1)(10)**[Požiadavky na druhy vnímavé na jarnú virémiu kaprov (SVC), bakteriálnu chorobu obličiek (BKD), infekčnú pankreatickú nekrózu (IPN) a nákazu Gyrodactylus salaris (GS)**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že uvedené živočíchy akvakultúry:

buď (1)[pochádzajú z členského štátu alebo jeho časti:

a) kde (1)[SVC] (1)[GS] (1)[BKD] (1)[IPN] podliehajú oznamovacej povinnosti príslušnému orgánu a správy o podozrení na nákazu príslušnou chorobou sa musia bezodkladne prešetriť príslušným orgánom;

b) kde všetky živočíchy akvakultúry druhov vnímavých na príslušné choroby dovezené do tohto členského štátu alebo jeho časti spĺňajú požiadavky stanovené v bode II.6 tohto certifikátu;

c) druhy vnímavé na príslušné choroby nie sú proti príslušným chorobám očkované a

EURÓPSKA ÚNIA

Uvádzanie na trh živočíchov akvakultúry určených na chov, do sádok, do rybárskych revírov, otvorených zariadení na okrasné účely a na obnovu zásob

II.	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.

d) *buď* (1)[ktorý v prípade (1)[IPN](1)[BKD] spĺňa požiadavky na oblasť bez výskytu choroby rovnocenné požiadavkám stanoveným v kapitole VII smernice 2006/88/ES.]

a/alebo (1)[ktoré v prípade (1)[SVC] (1)[GS] spĺňajú požiadavky na oblasť bez výskytu choroby stanovené v príslušnej norme OIE.]

a/alebo (1)[ktoré v prípade (1)[SVC] (1)[IPN] (1)[BKD] zahŕňajú jedno samostatné hospodárstvo, ktoré bolo pod dohľadom príslušného orgánu:

i) vyprázdnené, vyčistené, vydezinfikované a nevyužívané počas obdobia najmenej 6 týždňov;

ii) jeho zásoby boli doplnené živočíchmi z oblastí osvedčených príslušným orgánom o tom, že sú bez výskytu príslušnej choroby,]

a/alebo (1)[v prípade voľne žijúcich vodných živočíchov vnímavých na (1)[SVC] (1)[IPN] (1)[BKD] sa podrobili karanténe za podmienok, ktoré sú aspoň rovnocenné podmienkam stanoveným v rozhodnutí 2008/946/ES.]

a/alebo (1)[v prípade zásielok, na ktoré sa uplatňujú požiadavky týkajúce sa GS, sa bezprostredne pred uvedením na trh počas obdobia aspoň 14 dní nepretržite držali vo vode s obsahom soli najmenej 25 promile, do ktorej sa počas uvedeného obdobia neumiestnili žiadne iné vodné živočíchy druhov vnímavých na GS.]

a/alebo (1)[v prípade ikier v embryonálnom štádiu, na ktoré sa uplatňujú požiadavky týkajúce sa GS, boli dezinfikované metódou, ktorá je preukázateľne účinná proti GS.]

II.7 (1)(11)**[Požiadavky na druhy vnímavé na OsHV-1 µvar**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že uvedené živočíchy akvakultúry:

buď (1)[pochádzajú z členského štátu alebo priestoru:

a) kde OsHV-1 µvar podlieha oznamovacej povinnosti príslušným orgánom a správy o podozrení na nákazu sa musia bezodkladne prešetriť príslušným orgánom;

b) kde všetky živočíchy akvakultúry druhov vnímavých na OsHV-1 µvar dovezené do uvedeného členského štátu alebo priestoru spĺňajú požiadavky stanovené v bode II.7 tohto certifikátu;

c) *buď* (1)[ktoré spĺňajú požiadavky na oblasť bez výskytu choroby rovnocenné požiadavkám stanoveným v kapitole VII smernice 2006/88/ES]

a/alebo (1)[v prípade zásielok určených do členského štátu alebo priestoru, na ktoré sa vzťahuje program schválený rozhodnutím 2010/221/EÚ a na ktorý sa takisto vzťahuje program dohľadu schválený rozhodnutím 2010/221/EÚ,]

a/alebo (1)[boli predmetom karantény za podmienok aspoň rovnocenných podmienkam stanoveným v rozhodnutí 2008/946/ES.]

Poznámky

Časť I:

— Kolónka I.12: V prípade potreby uveďte číslo schválenia príslušného hospodárstva alebo chovnej oblasti mäkkýšov. V prípade voľne žijúcich vodných živočíchov uveďte možnosť ‚iné'.

— Kolónka I.13: V prípade potreby uveďte číslo schválenia príslušného hospodárstva alebo chovnej oblasti mäkkýšov. V prípade určenia na obnovu zásob uveďte možnosť ‚iné'.

— Kolónka I.19: Použite príslušné kódy HS: 0301, 0306, 0307, 030110 alebo 030270.

— Kolónka I.20 a I.31: Pokiaľ ide o množstvo, uveďte celkový počet.

— Kolónka I.25: V prípade živočíchov určených na chov uveďte možnosť ‚chov', v prípade, že sú určené do sádok, uveďte možnosť ‚do sádok', v prípade, že sú určené do otvorených zariadení na okrasné účely, uveďte možnosť ‚spoločenské zvieratá', v prípade, že sú určené na obnovu zásob, uveďte možnosť ‚zver určená na obnovu zásob', v prípade, že sú určené do zariadenia karantény, uveďte možnosť ‚karanténa' a v prípade, že sú určené do rybárskych revírov, uveďte možnosť ‚iné'.

Časť II:

(1) Nehodiace sa prešikrtnite.

(2) Možnosť 24 hodín sa uplatňuje iba na zásielky živočíchov akvakultúry, ku ktorým musí byť podľa článku 8 nariadenia (ES) č. 1251/2008 priložený certifikát a ktoré majú v súlade s požiadavkami na uvádzanie na trh smernice 2006/88/ES povolenie príslušného orgánu opustiť oblasť, ktorá je predmetom kontrolných opatrení stanovených v oddieloch 3 až 6 kapitoly V smernice 2006/88/ES, prípadne členský štát, zónu alebo priestor, v ktorom sa uplatňuje program eradikácie schválený podľa článku 44 ods. 2 uvedenej smernice. Vo všetkých ostatných prípadoch sa uplatňuje možnosť 72 hodín.

EURÓPSKA ÚNIA

Uvádzanie na trh živočíchov akvakultúry určených na chov, do sádok, do rybárskych revírov, otvorených zariadení na okrasné účely a na obnovu zásob

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.

(3) Uplatňuje sa iba na zásielky živočíchov akvakultúry ulovených vo voľnej prírode a bezprostredne prevezených do hospodárstva alebo chovnej oblasti mäkkýšov bez akéhokoľvek dočasného skladovania.

(4) Časť II.2 tohto certifikátu sa uplatňuje na druhy vnímavé na jednu alebo viac chorôb uvedených v názve. Vnímavé druhy sa uvádzajú v časti II prílohy IV k smernici 2006/88/ES.

(5) Zásielky voľne žijúcich vodných živočíchov sa môžu uviesť na trh bez ohľadu na požiadavky v časti II.2 tohto certifikát, v prípade, že sú určené do karanténneho zariadenia, ktoré spĺňa požiadavky ustanovené v rozhodnutí 2008/946/ES.

(6) Na prepustenie zásielky do členského štátu, zóny alebo priestoru, ktoré boli vyhlásené za oblasti bez výskytu VHS, IHN, ISA, KHV, marteliózy (Marteilia refringens), bonamiózy (Bonamia ostreae) alebo choroby bielych škvŕn alebo sa v nich uplatňuje program dohľadu alebo eradikácie v súlade s článkom 44 ods. 1 alebo 2 smernice 2006/88/ES, sa musí jedno z týchto vyhlásení uschovať v prípade, že zásielka obsahuje druhy vnímavé na chorobu(-y) alebo prenášače, na ktorú(-é) sa vzťahuje štatút oblasti bez výskytu choroby alebo program(-y). Údaje o štatúte choroby v jednotlivých hospodárstvach a chovných oblastiach mäkkýšov v Únii sú dostupné na: http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/aquaculture/index_en.htm

(7) Časť II.3 tohto certifikátu sa uplatňuje na druhy prenášačov vnímavé na jednu alebo viac chorôb uvedených v názve. Možné druhy prenášačov a podmienky, podľa ktorých sa zásielky takýchto druhov považujú za druhy prenášačov, sú uvedené v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 1251/2008. Zásielky možných druhov prenášačov sa môžu uviesť na trh bez ohľadu na požiadavky v časti II.3 v prípade, že nie sú splnené podmienky stanovené v stĺpci 4 tabuľky v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 1251/2008, alebo ak sú tieto živočíchy určené do karanténneho zariadenia v súlade s požiadavkami stanovenými v rozhodnutí 2008/946/ES.

(8) Časť II.5 tohto certifikátu sa uplatňuje na zásielky živočíchov akvakultúry, ku ktorým sa musí podľa článku 8 nariadenia (ES) č. 1251/2008 priložiť certifikát a ktoré majú v súlade s požiadavkami uvádzania na trh uvedenými v smernici 2006/88/ES povolenie príslušného orgánu opustiť oblasť, ktorá je predmetom kontrolných opatrení stanovených v oddieloch 3 až 6 kapitoly V smernice 2006/88/ES, prípadne členský štát, zónu alebo priestor, v ktorom sa uplatňuje program eradikácie schválený podľa článku 44 ods. 2 uvedenej smernice.

(9) Uplatňuje sa v prípade, že sa prijímajú opatrenia v súlade s článkom 41 smernice 2006/88/ES.

(10) Časť II.6 tohto certifikátu sa uplatňuje iba na zásielky určené do členského štátu alebo jeho časti, ktoré sa považujú za oblasti bez výskytu choroby alebo v prípade ktorých sa v súlade s rozhodnutím 2010/221/EÚ schválil program, pokiaľ ide o SVC, BKD, IPN alebo GS, a zásielka zahŕňa druhy uvedené v časti C prílohy II ako vnímavé na chorobu(-y), v prípade ktorých sa uplatňuje štatút bez výskytu choroby alebo program(-y).

Časť II.6 sa uplatňuje aj na zásielky rýb akýchkoľvek druhov pochádzajúcich z vôd, kde sa nachádzajú druhy uvedené v časti C prílohy II ako druhy vnímavé na nákazu GS, ak sú tieto zásielky určené do členského štátu alebo jeho časti uvedených v prílohe I k rozhodnutiu 2010/221/EÚ ako oblasti bez výskytu GS.

Zásielky voľne žijúcich vodných živočíchov, v prípade ktorých sa uplatňujú požiadavky týkajúce sa SVC, IPN a/alebo BKD, sa môžu uviesť na trh bez ohľadu na požiadavky v časti II.6 tohto certifikátu v prípade, že sú určené do karanténneho zariadenia, ktoré spĺňa požiadavky stanovené v rozhodnutí 2008/946/ES.

(11) Časť II.7 tohto certifikátu sa uplatňuje iba na zásielky určené do členského štátu alebo do priestoru, ktoré sa považujú za oblasti bez výskytu choroby alebo v prípade ktorých sa v súlade s rozhodnutím 2010/221/EÚ schválil program, pokiaľ ide o OsHV-1 µvar, a zásielka zahŕňa druhy uvedené v časti C prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1251/2008 ako vnímavé na OsHV-1 µvar.

Požiadavky stanovené v časti II.7 sa neuplatňujú na zásielky určené do karanténneho zariadenia, ktoré spĺňa požiadavky, ktoré sú aspoň rovnocenné požiadavkám stanoveným v rozhodnutí 2008/946/ES.

Úradný veterinárny lekár alebo úradný inšpektor

Meno (veľkými písmenami): Kvalifikácia a titul:

Miestna veterinárna jednotka (MVJ): Číslo MVJ:

Dátum: Podpis:

Pečiatka:

ČASŤ B

Vzor veterinárneho certifikátu pre uvedenie na trh živočíchov alebo produktov akvakultúry určených na ďalšie spracovanie, do distribučných centier, purifikačných stredísk a podobných zariadení pred ľudskou spotrebou

EURÓPSKA ÚNIA **Certifikát pre obchod v rámci Únie**

Časť I: Podrobnosti týkajúce sa predloženej zásielky

I.1. Odosielateľ
Názov
Adresa
PSČ

I.2. Referenčné číslo certifikátu | I.2.a. Miestne referenčné číslo

I.3. Príslušný ústredný orgán

I.4. Príslušný miestny orgán

I.5. Príjemca
Názov
Adresa
PSČ

I.6.

I.7.

I.8. Krajina pôvodu | Kód ISO | I.9.

I.10. Krajina určenia | Kód ISO | I.11.

I.12. Miesto pôvodu
Schválené vodné hospodárstvo ☐
Iné ☐
Názov | Schvaľovacie číslo
Adresa
PSČ

I.13. Miesto určenia
Schválené vodné hospodárstvo ☐
Iné ☐
Názov | Schvaľovacie číslo
Adresa
PSČ

I.14. Miesto naloženia
PSČ

I.15. Dátum a čas odjazdu

I.16. Dopravný prostriedok
Lietadlo ☐ Loď ☐ Železničný vagón ☐
Auto ☐ Iné ☐
Identifikácia

I.17. Prepravca
Názov | Schvaľovacie číslo
Adresa
PSČ | Členský štát

I.18. Opis komodity

I.19. Kód komodity (kód HS)

I.20. Množstvo

I.21.

I.22. Počet balení

I.23. Číslo plomby/kontajnera

I.24. Druh balenia

I.25. Komodity sú osvedčené na:
Ľudská spotreba ☐

I.26. Tranzit cez tretiu krajinu ☐
Tretia krajina | Kód ISO
Výstupný priechod | Kód
Vstupný priechod | Číslo HIS

I.27. Tranzit cez členské štáty ☐
Členský štát | Kód ISO
Členský štát | Kód ISO
Členský štát | Kód ISO

I.28. Vývoz ☐
Tretia krajina | Kód ISO
Výstupný priechod | Kód

I.29.

I.30.

I.31. Označenie komodít
Druh (vedecký názov) | Množstvo

EURÓPSKA ÚNIA **Uvádzanie na trh živočíchov a produktov akvakultúry určených na ľudskú spotrebu**

Časť II: Certifikácia

II.	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.

II.1 Všeobecné požiadavky

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že živočíchy a produkty akvakultúry uvedené v časti I tohto certifikátu:

II.1.1 spĺňajú požiadavky na uvádzanie na trh stanovené v smernici Rady 2006/88/ES.

II.2 (1)(2)**[Požiadavky na druhy vnímavé na vírusovú hemoragickú septikémiu (VHS), infekčnú hematopoetickú nekrózu (IHN), infekčnú anémiu lososov (ISA), herpesvirózu kaprov koi (KHV), marteiliózu (Marteilia refringens), bonamiózu (Bonamia ostreae) a/alebo chorobu bielych škvŕn**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že uvedené živočíchy alebo produkty akvakultúry:

II.2.1 (1)pochádzajú z členského štátu, zóny alebo priestoru vyhláseného za oblasť bez výskytu (1)[VHS] (1)[IHN] (1)[ISA] (1)[KHV] (1)[marteiliózy (Marteilia refringens)] (1)[bonamiózy (Bonamia ostreae)] (1)[choroby bielych škvŕn] v súlade s kapitolou VII smernice 2006/88/ES.]

II.3 Požiadavky na prepravu a označovanie

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že:

II.3.1 uvedené živočíchy alebo produkty akvakultúry:

i) sú držané v podmienkach, vrátane kvality vody, ktoré nemenia ich zdravotný stav;

ii) v prípade potreby spĺňajú všeobecné podmienky prepravy zvierat stanovené v článku 3 nariadenia Rady (ES) č. 1/2005;

II.3.2 prepravný kontajner alebo plavidlo bolo pred naložením vyčistené a dezinfikované alebo ešte nebolo použité a

II.3.3 zásielka je označená čitateľným označením na vonkajšej strane kontajnera alebo v prípade prepravy plavidlom v zozname lodného nákladu, pričom obsahuje príslušné informácie uvedené v kolónkach I.8 až I.13 časti I tohto certifikátu a toto vyhlásenie:

‚(1)[ryby] (1)[mäkkýše] (1)[kôrovce] určené na (1)[ďalšie spracovanie] (1)[do distribučných centier alebo podobných zariadení] (1)[purifikačných stredísk alebo podobných zariadení] pred ľudskou spotrebou v Európskej únii‘.

II.4 (1)(3)**[Potvrdenie pre zásielky pochádzajúce z oblasti, ktorá je predmetom opatrení na kontrolu chorôb**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že:

II.4.1 *buď* (1)[uvedené živočíchy sa vyšetrili v časovom rámci 24 hodín pred naložením a nevykazovali žiadne klinické príznaky choroby],

alebo (1)[v prípade ikier a mäkkýšov pochádzajú z hospodárstva alebo oblasti chovu mäkkýšov, v ktorých sa podľa záznamov hospodárstva alebo oblasti chovu mäkkýšov nevyskytujú žiadne problémy s chorobou];

II.4.2 uvedené živočíchy pochádzajú z oblasti, ktorá je predmetom opatrení na kontrolu chorôb, pokiaľ ide o (1)[epizootický ulcerózny syndróm (EUS)] (1)[epizootickú hematopoetickú nekrózu (EHN)] (1)[vírusovú hemoragickú septikémiu (VHS)] (1)[infekčnú hematopoetickú nekrózu (IHN)] (1)[infekčnú anémiu lososov (ISA)] (1)[herpesvirózu kaprov koi (KHV)] (1)[bonamiózu (Bonamia exitiosa)] (1)[perkinsózu (Perkinsus marinus)] (1)[mikrocytózu (Mikrocytos mackini)] (1)[marteliózu (Marteilia refringens)] (1)[bonamiózu (Bonamia ostreae)] (1)[syndróm Taura] (1)[chorobu žltých hláv] (1)[chorobu bielych škvŕn] (1)(4)[túto novú chorobu: .....];

II.4.3 uvedené živočíchy sa môžu uviesť na trh v súlade s ustanovenými kontrolnými opatreniami a

II.4.4 zásielka je označená čitateľným označením na vonkajšej strane kontajnera alebo v prípade prepravy plavidlom v zozname lodného nákladu, pričom obsahuje príslušné informácie uvedené v kolónkach I.8 až I.13 časti I tohto certifikátu a toto prehlásenie:

‚(1)[ryby] (1)[mäkkýše] (1)[kôrovce] pochádzajúce z oblasti, ktorá je predmetom opatrení na kontrolu chorôb‘]

II.5 (1)(5)**[Požiadavky na druhy vnímavé na OsHV-1 µvar**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, týmto osvedčujem, že uvedené živočíchy akvakultúry:

buď (1)[pochádzajú z členského štátu alebo priestoru:

a) kde OsHV-1 µvar podlieha oznamovacej povinnosti príslušným orgánom a správy o podozrení na nákazu sa musia bezodkladne prešetriť príslušným orgánom;

EURÓPSKA ÚNIA **Uvádzanie na trh živočíchov a produktov akvakultúry určených na ľudskú spotrebu**

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.

b) kde všetky živočíchy akvakultúry druhov vnímavých na OsHV-1 µvar dovezené do uvedeného členského štátu alebo priestoru spĺňajú požiadavky stanovené v bode II.5 tohto certifikátu;

c) *buď* (1)[ktoré spĺňajú požiadavky na oblasť bez výskytu choroby rovnocenné požiadavkám stanoveným v kapitole VII smernice 2006/88/ES]

a/alebo (1)[v prípade zásielok určených do členského štátu alebo priestoru, na ktoré sa vzťahuje program schválený rozhodnutím 2010/221/EÚ a na ktorý sa takisto vzťahuje program dohľadu schválený rozhodnutím 2010/221/EÚ]

alebo (1)[boli predmetom karantény za podmienok aspoň rovnocenných podmienkam stanoveným v rozhodnutí 2008/946/ES.]

Poznámky

Časť I:

— Kolónky I.12 a I.13: V prípade potreby uveďte číslo oprávnenia príslušného hospodárstva, chovnej oblasti mäkkýšov alebo zariadenia na chov mäkkýšov.

— Kolónka I.19: Použite príslušné kódy HS: 0301, 0302, 030270, 0303, 0306 alebo 0307.

— Kolónka I.20 a I.31: Pokiaľ ide o množstvo, uveďte celkový počet.

Časť II:

(1) Nehodiace sa prešKrtnite.

(2) Časť II.2 tohto certifikátu sa uplatňuje na druhy vnímavé na jednu alebo viac chorôb uvedených v názve. Vnímavé druhy sa uvádzajú v časti II prílohy IV k smernici 2006/88/ES.

Na prepustenie zásielky do členského štátu, zóny alebo priestoru, ktoré boli vyhlásené za oblasti bez výskytu VHS, IHN, ISA, KHV, Marteilia refringens, Bonamia ostreae alebo choroby bielych škvŕn alebo sa v nich uplatňuje program dohľadu alebo eradikácie v súlade s článkom 44 ods. 1 alebo 2 smernice 2006/88/ES, sa musí toto vyhlásenie uschovať v prípade, že zásielka obsahuje druhy vnímavé na chorobu(-y), na ktorú(-é) sa vzťahuje štatút oblasti bez nákazy alebo program, pokiaľ zásielka nie je určená do spracovateľského závodu povoleného v súlade s článkom 4 ods. 2 smernice 2006/88/ES alebo do distribučných centier, purifikačných stredísk alebo podobných zariadení vybavených systémom čistenia odpadových vôd, ktorý je schopný inaktivovať príslušné patogény alebo kde odpadová voda podlieha iným druhom úpravy, ktoré znižujú riziko prenosu chorôb do prírodných vôd na prijateľnú úroveň.

Údaje o štatúte choroby v jednotlivých hospodárstvach a chovných oblastiach mäkkýšov v Európskej únii sú dostupné na http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/aquaculture/index_en.htm

(3) Časť II.4 tohto certifikátu sa uplatňuje na zásielky živočíchov a produktov akvakultúry, ku ktorým sa musí podľa článku 8 nariadenia (ES) č. 1251/2008 priložiť certifikát a ktoré majú v súlade s požiadavkami uvádzania na trh smernice 2006/88/ES povolenie príslušného orgánu opustiť oblasť, ktorá je predmetom kontrolných opatrení stanovených v oddieloch 3 až 6 kapitoly V smernice 2006/88/ES, prípadne členský štát, zónu alebo priestor, v ktorom sa uplatňuje program eradikácie schválený podľa článku 44 ods. 2 uvedenej smernice.

(4) Uplatňuje sa v prípade, že sa prijímajú opatrenia v súlade s článkom 41 smernice 2006/88/ES.

(5) Časť II.5 tohto certifikátu sa uplatňuje iba na zásielky určené do distribučných centier, purifikačných stredísk alebo podobných zariadení v členských štátoch alebo v priestoroch, ktoré sa považujú za oblasti bez výskytu choroby alebo v prípade ktorých sa v súlade s rozhodnutím 2010/221/EÚ schválil program, pokiaľ ide o OsHV-1 µvar, a zásielka zahŕňa druhy uvedené v časti C prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1251/2008 ako vnímavé na OsHV-1 µvar.

Požiadavky stanovené v časti II.5 sa neuplatňujú na zásielky určené do distribučných centier, purifikačných stredísk alebo podobných zariadení, ktoré sú vybavené systémom čistenia odpadových vôd, v prípade ktorého príslušný orgán potvrdil, že inaktivuje obalené vírusy alebo znižuje riziko prenosu nákaz do prírodných vôd na prijateľnú úroveň.

Úradný veterinárny lekár alebo úradný inšpektor

Meno (veľkými písmenami): Kvalifikácia a titul:

Miestna veterinárna jednotka (MVJ): Číslo MVJ:

Dátum: Podpis:

Pečiatka:

ČASŤ C

Zoznam druhov vnímavých na choroby, pre ktoré sú schválené vnútroštátne opatrenia podľa rozhodnutia 2010/221/EÚ

Choroba	Vnímavé druhy
Jarná virémia kaprov (SVC)	tolstolobik pestrý (*Aristichthys nobilis*), karas striebristý (*Carassius auratus*), karas zlatistý (*Carassius carassius*), amur biely (*Ctenopharyngodon idellus*), kapor obyčajný a kapor ozdobný koi (*Cyprinus carpio*), tolstolobik biely (*Hypophthalmichthys molitrix*), sumec veľký (*Silurus glanis*), lieň sliznatý (*Tinca tinca*) a jalec tmavý (*Leuciscus idus*)
Bakteriálna choroba obličiek (BKD)	čeľaď: *Salmonidae*
Infekčná pankreatická nekróza (IPN)	pstruh dúhový (*Oncorhynchus mykiss*), sivoň potočný (*Salvelinus fontinalis*), pstruh jazerný (*Salmo trutta*), losos atlantický (*Salmo salar*), losos tichomorský (*Oncorhynchus spp.*) a beluha morská (*Coregonus lavaretus*)
Nákaza gyrodactylus salaris	losos atlantický (*Salmo salar*), pstruh dúhový (*Oncorhynchus mykiss*), sivoň alpský (*Salvelinus alpinus*), sivoň potočný (*Salvelinus fontinalis*), lipeň tymiánový (*Thymallus thymallus*), sivoň obrovský (*Salvelinus namaycush*) a pstruh jazerný (*Salmo trutta*).
Herpetický vírus ustríc 1 µvar (OsHV-1 µvar)	ustrica tichomorská (*Crassostrea gigas*)“